

**DIN EN 14438****DIN**

ICS 97.100.20

**Heizeinsätze für gasförmige Brennstoffe zur Mehrraumbeheizung;  
Deutsche Fassung EN 14438:2006**

Gas-fired insets for heating more than one room;  
German version EN 14438:2006

Foyers utilisant les combustibles gazeux pour le chauffage de plusieurs pièces;  
Version allemande EN 14438:2006

Gesamtumfang 23 Seiten

Normenausschuss Heiz-, Koch- und Wärmgerät (FNH) im DIN  
Normenausschuss Gastechnik (NAGas) im DIN

## **Beginn der Gültigkeit**

Diese DIN-EN-Norm ist voraussichtlich vom März 2007 an anwendbar.

## **Nationales Vorwort**

Diese Norm (EN 14438:2006) wurde vom Technischen Komitee CEN/TC 62 „Gasbefeuerte Raumheizgeräte“ (Sekretariat: BSI, Vereinigtes Königreich) erarbeitet. Der Normenausschuss Heiz-, Koch- und Wärmgerät (FNH) war mit einem Spiegelausschuss für das DIN Deutsches Institut für Normung e.V. an ihrer Erstellung beteiligt. Die Norm legt Anforderungen und Prüfbestimmungen für Bau, Sicherheit, Kennzeichnung und rationelle Energienutzung von Heizeinsätzen für gasförmige Brennstoffe zur Mehrraumheizung fest, welche bestimmungsgemäß in eine Verkleidung, die aus keramischen oder mineralischen Baustoffen hergestellt ist, eingebaut sind. Diese Norm ist in Verbindung mit der DIN EN 613 zu verwenden und gilt nur für Geräte, die für eine Baumusterprüfung vorgesehen sind.

Diese Norm gilt für Heizeinsätze für gasförmige Brennstoffe vom Typ B<sub>11BS</sub>

- die einen atmosphärischen Brenner besitzen;
- die direkt an einem Schornstein oder an eine Einrichtung zur Abführung der Abgase installiert sind;
- die eine Nennwärmeleistung von 20 kW nicht überschreiten (bezogen auf den Heizwert).

Zusätzlich ist diese Norm anzuwenden für Heizeinsätze für die Mehrraumbeheizung mit Kaminfeuereffekt.

ICS 97.100.20

Deutsche Fassung

## Heizeinsätze für gasförmige Brennstoffe zur Mehrraumbeheizung

Gas-fired insets for heating more than one room

Foyers utilisant les combustibles gazeux pour le chauffage de plusieurs pièces

Diese Europäische Norm wurde vom CEN am 25. November 2006 angenommen.

Die CEN-Mitglieder sind gehalten, die CEN/CENELEC-Geschäftsordnung zu erfüllen, in der die Bedingungen festgelegt sind, unter denen dieser Europäischen Norm ohne jede Änderung der Status einer nationalen Norm zu geben ist. Auf dem letzten Stand befindliche Listen dieser nationalen Normen mit ihren bibliographischen Angaben sind beim Management-Zentrum oder bei jedem CEN-Mitglied auf Anfrage erhältlich.

Diese Europäische Norm besteht in drei offiziellen Fassungen (Deutsch, Englisch, Französisch). Eine Fassung in einer anderen Sprache, die von einem CEN-Mitglied in eigener Verantwortung durch Übersetzung in seine Landessprache gemacht und dem Management-Zentrum mitgeteilt worden ist, hat den gleichen Status wie die offiziellen Fassungen.

CEN-Mitglieder sind die nationalen Normungsinstitute von Belgien, Dänemark, Deutschland, Estland, Finnland, Frankreich, Griechenland, Irland, Island, Italien, Lettland, Litauen, Luxemburg, Malta, den Niederlanden, Norwegen, Österreich, Polen, Portugal, Rumänien, Schweden, der Schweiz, der Slowakei, Slowenien, Spanien, der Tschechischen Republik, Ungarn, dem Vereinigten Königreich und Zypern.



EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG  
EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION

Management-Zentrum: rue de Stassart, 36 B- 1050 Brüssel

---